

## M108P: 'Herzog Ernst A (P)

- 1,1 [ouch] [hiez] [in] [dicke] dâr ze hove .  
1,2 der küninc an sînen rât gân .  
1,3 dâ kunde wole dê küene man .  
1,4 gesprechen mit solichen zühten .  
1,5 daz iz mit êren hoeren mohte .  
1,6 dê küninc inde allez daz rîche .  
1,7 hê redete wîslîche .  
1,8 swes sô her begunde .  
1,9 der helet vile wole kunde .  
1,10 aller slahte vrûmicheit .  
1,11 inde was ein rittere gemeit .  
1,12 Ernest der herzoge .  
1,13 dê mohte wole dâ ze hove .  
1,14 ime was dê küninc vile guot .  
1,15 inde tete ime liebes genuoc .  
1,16 daz verdienete her wole mit êren .  
1,17 wider den küninc hêren .  
1,18 swâ sô hê es bedorfte zuo der nôt .  
1,19 dâ gap her ime daz golt rôt .  
1,20 dicke âne wâge .  
1,21 sament si dô wâren .  
1,22 vile guote vriunde daz is wâr .  
1,23 mit êren vile manic jâr .  
1,24 daz si nie en wurden gevêh .  
1,25 daz tete eineme Heinriche wê .  
1,26 dê was des keiseres neve .  
1,27 inde was allinclîche sîn râtgebe .  
1,28 dê hatte di pfalenze dâ ze Rîne .  
1,29 dê begunde den helet nîden .  
1,30 durch anderes enkeine schulde .  
1,31 wene daz hê des küninges hulde  
1,32 sô genædinclîche hette .  
1,33 dô dâhte er waz hê redete .  
1,34 dâ mite her si ime entwente .  
1,35 daz her in sô geschente .  
1,36 daz her ime von herzen würde gram .  
1,37 wande man in dâ ze hove niet en vernam .  
1,38 alsô wole sô dâ bevore .

- 1,39 dâ was ime leit inde zorne .  
 1,40 dô begunde dê ungetriuwe man .  
 1,41 mit listen vüre den küninc gân .  
 1,42 inde sagete ime wærlîche .  
 1,43 in wolte von deme rîche .  
 1,44 der herzoge stôzen .  
 1,45 hê hûebe sich sô grôze .  
 1,46 “ime sint di vürsten alle holt .  
 1,47 ich vürhten hêrre daz dû solt .  
 1,48 dîn êren verliesen .  
 1,49 ze wiu en woltes dû dir nû kiesen .  
 1,50 einen anderen trût .  
 1,51 joch sprichet her überlût .  
 1,52 hê wille sich dir gelîchen .  
 1,53 in gebürte ouch an deme rîche .  
 1,54 ich wile dir wærlîche sagen .  
 1,55 hê geit ze râte alle tage .  
 1,56 wie hê des beginne .  
 1,57 daz hê dir ane gewinne .  
 1,58 dîn lant inde dîne bürge .  
 1,59 hê willet dich gerne verderben .  
 1,60 alsô gerne sô hê lebet .  
 1,61 daz hânt mir in triuwen gesaget .  
 1,62 di iz an der reden hórten .  
 1,63 inde bâten daz ich dir sagete .  
 1,64 diuse michelen [mære] .”
- 2,1 “[des] [weiz] [got] [wole] [di] wârheit .  
 2,2 daz ich si âne mîne schulde hân verloren .  
 2,3 nû zounet her mir sînen zorn .  
 2,4 vile harte grôzlîche .  
 2,5 ich wile doch in deme rîche .  
 2,6 eine wîle sament ime bûwen .  
 2,7 ze wære hê mir des getrûwe .  
 2,8 iz sî ime leit obe liep .  
 2,9 ich ne rûmen iz ime niet .  
 2,10 iz en tuo mir noch grôzer nôt .  
 2,11 ich hân sô manigen helet guot .  
 2,12 di mir niet en gewîchent .  
 2,13 daz ich ime wærlîche .  
 2,14 wile vile gerne widerstân .  
 2,15 iz en is sô schiere niet ergân .  
 2,16 daz ich ime lâze mîn lant .  
 2,17 daz mir” sprach dê wîgant .  
 2,18 von allen erben ane kumen is .  
 2,19 hê hât iz noch vile ungewis .  
 2,20 Ernest dê helet guot .  
 2,21 dê habete einen grimmigen muot .

- 2,22 daz bescheinete wole der degen hêr .  
 2,23 dô en twalte er niet mêr .  
 2,24 wande ime leide was getân .  
 2,25 dô nam hê zwêne sîne manne .  
 2,26 der ellen hê wole erkante .  
 2,27 hine ze Franken hê dô rante .  
 2,28 zuo einer burc di hiez Spîre .  
 2,29 di steit noch bî deme Rîne .  
 2,30 dâ besaz dê küninc einen hov .  
 2,31 des wunderet manige liute noch .  
 2,32 daz hê den vreisen ie bestuont .  
 2,33 des âbendes dô der helet guot .  
 2,34 ûf den hov geriten quam .  
 2,35 den græven Wezzele hê zuo ime nam .  
 2,36 inde hiez den anderen degen bewaren .  
 2,37 daz hê di ros hette gare .  
 2,38 obe sîn wille ergienge .  
 2,39 ê si ieman vienge .  
 2,40 daz si dannen riten âne danc .  
 2,41 der herzoge dô hine dranc .  
 2,42 ze einer kemenâte .  
 2,43 dâ saz dê küninc ze râte .  
 2,44 mit deme pfalenzgræven sîneme trûte .  
 2,45 ouch was dâ mêr liute .  
 2,46 di ich genennen niet en kan .  
 2,47 der herzoge inde sîn man .  
 2,48 di sprungen hin zuo der türen .  
 2,49 di kamerære stuonten dâ vore .  
 2,50 inde hatten iz übele bewaret .  
 2,51 si dô zukten di swert .  
 2,52 inde schankten eine minne .  
 2,53 di zwêne jungelinge .  
 2,54 zestôrten daz geriune .  
 2,55 der küninc lôsete kûme .  
 2,56 des sagete hê iemer gote danc .  
 2,57 dô spranc hê über eine banc .  
 2,58 daz hê in eine kappelle quam .  
 2,59 der pfalenzgræve sîn man .  
 2,60 dê wart des râtes unvrô .  
 2,61 der herzoge gap ime dô .  
 2,62 einen alsô vreislîchen slac .  
 2,63 daz [hê] [vile] [smæhelîche] [lag] .  
  
 3,1 ouch nam dâ michelen schaden .  
 3,2 der keiser [inde] allez sîn here .  
 3,3 ein tûsent was dere .  
 3,4 [di] [in] [dem] [wîge] sturben .  
 3,5 âne di . vile –[...]

- 3,6 [di] [von] [den] wunden ersturben .  
 3,7 [di] [si] [in] [dem] [wale] erwurben .  
 3,8 also dê sturm [was] [ergangen] .  
 3,9 [dô] [kêrten] si dannen .  
 3,10 in [vreislîchen] [sorgen] .  
 3,11 [inde] viengen herberge .  
 3,12 [dô] [wurden] [ûf] [dem] velde .  
 3,13 hêrlîcher [gezelte] .  
 3,14 [harte] [vile] ûf geslagen .  
 3,15 dô [hatten] [michelen] [schaden] .  
 3,16 di mære burc –[...] [ouch] [genomen] .  
 3,17 wande si hatten [verloren] .  
 3,18 [ein] [teil] ires gesindes .  
 3,19 [die] [helde] [wîcgrimme] .  
 3,20 wunten vile –[...]  
 3,21 sumelîchen –[...]  
 3,22 grôzen –[...]  
 3,23 [dô] [si] [mit] deme vanen dannen .  
 3,24 [kêrten] [gegen] deme bûrgetore .  
 3,25 [dâ] [nâmen] [si] [grôzen] schaden vore .  
 3,26 dô –[...]  
 3,27 –[...] – volle .  
 3,28 mit [steinen] [ûz] [erkæren] .  
 3,29 sich wereten [sêre] .  
 3,30 [di] [küenen] [jungelinge] .  
 3,31 [si] wolten niet entrinnen .  
 3,32 [dô] der keiser dit [gesah] .  
 3,33 [dazz] [sîn] [here] alle tôt lac .  
 3,34 der –[...]  
 3,35 inde hê di burc erwürbe .  
 3,36 [mit] [aller] slahte hantwerke .  
 3,37 dô –[...] .  
 3,38 daz si niet [wolten] [gedingen] .  
 3,39 [dô] hiez hê ime gewinnen .  
 3,40 [vile] [manigen] boum langen .  
 3,41 [hê] [worhte] [manigen] [igel] [inde] mangan .  
 3,42 inde bercvride [viere] .  
 3,43 [di] [triben] di helede schiere .  
 3,44 [vaste] [unze] [ane] [den] [graben] .  
 3,45 [dô] wart zuo der [bûrge] [erhaben] .  
 3,46 [ein] sturm alsô grimme .  
 3,47 [mit] [grôzen] unminnen .  
 3,48 di küene [wîgande] .  
 3,49 [mit] ellenthaften handen .  
 3,50 wereten [ire] [mûre] .  
 3,51 [dô] drungen di helede [tiure] .  
 3,52 [zuo] [der] [bûrge] überal .  
 3,53 des liutes [ward] [ein] [michel] [vall] .

- 3,54 [beide] ûze joch dâ [binnen] .  
 3,55 [si] [vielen] [vile] gedrange .  
 3,56 alsô [ûf] [den] [alben] [der] [snê] .  
 3,57 [dô] begunde vaste zuo [gên] .  
 3,58 [der] [küning] [inde] [allezz] [sîn] here .  
 3,59 dô zewurffen [si] [di] brustwere .  
 3,60 gare mit [den] [mangen] .  
 3,61 [swazz] [si] [ir] mohten gelangen .
- 4,1 “[nû] [lît] mir wüeste mîn lant .  
 4,2 daz is beroubet inde verheret .  
 4,3 nû hân ich garwe verzeret .  
 4,4 allez daz ich ie gewan .  
 4,5 nû willent mînen schatz hân .  
 4,6 di liute di mir dienenent .  
 4,7 wande si des wænent .  
 4,8 daz ich habe [goldes] genuoc .  
 4,9 nû bin ich” sprach dê helet guot .  
 4,10 “verurliuget sêre .  
 4,11 mir is dê küninc hêre .  
 4,12 vile wunderlîche gram .  
 4,13 dar zuo alle sîne manne .  
 4,14 di râtent an mîn êre .  
 4,15 nû [ne] mac ich niet mêre .  
 4,16 deme rîche langer widerstân .  
 4,17 ich hân es alsô vile getân .  
 4,18 [dazz] iz alle di nimet wunder .  
 4,19 di iz noch [hân] bevunden .  
 4,20 daz ich ime sô lange vüre gesaz .  
 4,21 daz gemachete aber daz .  
 4,22 ir hulfet mir vrumelîche .  
 4,23 nû muoz ich [ime] entwîchen .  
 4,24 wande ich helfen niet en [hân] .  
 4,25 swer sô swimmet [wider] stroum .  
 4,26 al ergât [izz] ime eine wîle wole .  
 4,27 ze jungest [veret] hê ze tale .  
 4,28 alsô is iz uns umbe [den] küninc kumen .  
 4,29 ir hât daz alle wale vernomen .  
 4,30 swer lange wider [dazz] [rîche] urliuget hât .  
 4,31 inde ob hê eine [wîle] wider ime stât .  
 4,32 ze jungest [kumet] [hê] mit schaden abe .  
 4,33 alsô mac ich iuch von [mir] gesagen .  
 4,34 wande hê is über mir sô rîche .  
 4,35 [des] muoz ich ime entwîchen .  
 4,36 ich ne mac [mich] ime langer niet erwerben .  
 4,37 nû wile [ich] varen über mere .  
 4,38 inde suochen daz heilige grap .  
 4,39 inde wile dâ jâr inde tac .

- 4,40 an gotes dieneste sîn .  
 4,41 nû manen ich iuch lieben vriunde mîn .  
 4,42 daz ir mir zuo dere noete .  
 4,43 [helfet] einmuote .  
 4,44 sô tuot ir vrumelîche .  
 4,45 [wande] ich en mac dit rîche .  
 4,46 langer niet gebûwen .  
 4,47 nû solet ir degenes triuwe .  
 4,48 an mir bescheinen .  
 4,49 inde lâzet mich niet eine .  
 4,50 varen ûzer diuseme lande .  
 4,51 des hât ir wîgande .  
 4,52 alle sament êre .  
 4,53 inde ich verschulden ez [iemer] mêre .  
 4,54 all die wîle daz ich leben ."  
 4,55 sprach [der] tiurlîcher degen .  
 4,56 [dô] sprâchen di heledede guote .  
 4,57 al in eineme muote .  
 4,58 di dâ gesamenet wâren .  
 4,59 si wolten [ze] wâre .  
 4,60 lâzen kint inde wîp .  
 4,61 inde wolten den lîp .  
 4,62 setzen an ein urteil .  
 4,63 inde wolten ûfe guot heil .  
 4,64 sament ime varen über mere .  
 4,65 daz en mohte in nieman erwerben .  
 4,66 iz en tæte der tôt .
- 5,1 [durh] [ire] tugende willen .  
 5,2 sôwaz si es mohten getuon .  
 5,3 der hûge truoc si dâr zuo .  
 5,4 ire gemüete was grimme inde starc .  
 5,5 dô wolten si ellenes werc .  
 5,6 wirken in der bürge .  
 5,7 dô giengen si âne sorge .  
 5,8 vore des palases tor .  
 5,9 dô bestuonten si si dâ vore .  
 5,10 dô di wîcgrimme manne .  
 5,11 allenthalben umbe sich gesâhen .  
 5,12 beide neben inde vore .  
 5,13 dô wâren in di porten inde tor .  
 5,14 gare vergangen .  
 5,15 dô hatten si bevangen .  
 5,16 mit nîde di von Crippia .  
 5,17 ane liefen si si sân .  
 5,18 inde erhuoben einen sturm alsô grimmen .  
 5,19 daz von zwein jungelingen .  
 5,20 nie enkein herter geschach noch en wart .

5,21 manic man dâ erstarp .  
5,22 swâ si sich hine kêreten .  
5,23 lützel si ire beleibeten .  
5,24 si sluogen si alle dâr nider .  
5,25 iz en wart êr noch sider .  
5,26 nie enkein sturm alsô vreislich .  
5,27 di helede giengen vüre sich .  
5,28 vaste an daz bürgetor .  
5,29 dâ lac des liutes vile vore .  
5,30 êr danne si se dâr ûz liezen gân .  
5,31 di porte was zuo getân .  
5,32 mit grindelen beslozen .  
5,33 dô liten von deme geschütze .  
5,34 di hêrren michele nôt .  
5,35 dô kêreten di helede vile guot .  
5,36 di rügge zuo der mûren .  
5,37 dô stuonten di degene tiure .  
5,38 inde beschirmeten ire leben .  
5,39 also dietdegene .  
5,40 wereten si sich beide .  
5,41 daz wart des tages ze leide .  
5,42 manigeme an sîneme lîbe .  
5,43 mit bogen inde mit pfilen .  
5,44 giengen si in allenthalben zuo .  
5,45 si en kunden in anderes niet getuon .  
5,46 daz in mohte geschaden .  
5,47 iuch en kunde nieman gesagen .  
5,48 des geschützes des in zuo vlôz .  
5,49 des lac ein michel houf grôz .  
5,50 neben den wîganden .  
5,51 daz von den handen .  
5,52 in di wende wart geschozen .  
5,53 daz viengen unverdrozen .  
5,54 di zwêne ellenthafte manne .  
5,55 inte sô vile des in di schilte quam .  
5,56 daz si iz niet mohten bestân .  
5,57 inde wereten sich in allen gâhen .  
5,58 also dietdegene .  
5,59 si wânten mit deme lebene .  
5,60 iemer dannen kumen .  
5,61 dô hatten daz gestrîte vernomen .  
5,62 di hêrren in deme kiele .  
5,63 inde quâmen vile schiere .  
5,64 vüre di burc mit eineme vanen .  
5,65 daz wart manigeme ze bane .  
5,66 si hiewen ûf di pforze .  
5,67 si sluogen si mit den swerten .  
5,68 wider in di burc .

5,69 des was deme herzogen durft .  
5,70 inde [...]